Mme le ngwana
Published by: The UCL Centre for Educational Leadership, University College London & The Centre for the Study of Resilience, University of Pretoria.

This publication can be copied, translated, or adapted when necessary steps have been taken to acknowledge all relevant sources.

**Authors:** Masephe Primary School, Grade RA, 2022:


**School:** Masephe Primary School
**Principal:** Elias Modibedi
**Teacher:** Florence van Rooyen
**CRC:** Gomolemo Oageng
**Fieldworker:** Modiegi Molelolatadi

**Illustrators:**
Cover: Kesaobaka Vena
Page 1: Reitumetse Tikane
Page 2: Reneilwe Mogatwe
Page 3: Reatlegile Matotosi
Page 4: Neo Masibi
Page 5: Omphile Melato
Page 6: Remofilwe Jacobs

**Font within booklet:** Grade 1 font by Edu-Aid

**Translating and Language editing:** Gaoretelelwe Benjamin Phuti

Websites and links were correct at the time of publication.
For further information about the project, please visit [http://www.ucl.ac.uk/ioe/enabling-schools](http://www.ucl.ac.uk/ioe/enabling-schools)

---

**Acknowledgements**

The following partners have played a valuable role in the co-creation of this storybook:

The North West Province Department of Education, Ngaka Modiri Molema District, South Africa.
The Department of Basic Education, Directorate: Rural Education, South Africa.
London South Bank University, United Kingdom.
The Economic & Social Research Council (ESRC) (ES/T005149/1), United Kingdom (funder).
Kesaobaka o ne a dula le mmaagwe.
E ne e le ditsala tsedi tona ka ntlha ya gore ba ne ba dira dilo tse dintsi mmogo jaaka go tshameka.
Ka letsatsi lengwe ba tshameka, Kesaobaka o ne a wela fatshe mme a gobala.
Mmaagwe Kesaokaka o ne a bitsa ngaka.
Ngaka e ne ya naya Kesaobaka ditlhare gore a nwe ya bo ya mo laya gore a ikhutse.
Letsatsi le le latelang, Kesaobaka o ne a ikutlwa a le matlhagatlhaga e bile a itumeletse gore o fodile.
Mme le ngwana

Authors:

Masephe Primary School, Gr R A, 2022, North-West Province, South Africa

http://www.ucl.ac.uk/ioe/enabling-schools